

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 756-722 Telex: 22-4371

Belföldi hírek

budapest, 1986. január 03.

bel

p é n t e k

sb0001 4 130 mtib1001

magyar trópusi kutatások /1. rész/

1986. január 3. - magyar trópusi kutatók nemrég csatlakoztak a nemzetközi biológiai unió „a trópusok évtizede”, elnevezésű kutatási programjához. eddigi kutatási eredményeiket, amelyek a trópusok természeti értékeinek, élővilágának feltárását, védelmét szolgálják, hamarosan publikálják. e kötetben a magyar tudományos akadémia ökológiai és botanikai kutatóintézetének biológusai - miként borhidi attila igazgatóhelyettes, a kutatás vezetője az mti munkatársának elmondta - ismertetik kuba trópusi területeinek növénytakaróját, valamint a bennük rejlő, eddig ismeretlen erőforrásokat. ezt a kötetet az akadémiai kiadó angol nyelven jelenteti meg, spanyol nyelvű kiadását a kubai tudományos akadémia tervezi. a könyvben leírják többek között azt a 400, ezideig nem ismert növényfajt, amelyet a magyar és kubai kutatók közös munkával fedeztek fel a szigetország területén az utóbbi években. az ujonnan feltárt növények közül 22 gyógyszeralapanyagot tartalmaz, több közülük butorgyártásra alkalmas, értékes fát szolgáltat, jelentős hányaduk különleges disznóvénny.

országunk számára is hasznosak azok a vizsgálatok, amelyeket a következő év első felében folytatnak ugyancsak kubában, a zapata félszigeten. a magyar tudományos akadémia limnológiai kutató intézete és a vízminőségvédelmi tudományos kutató intézet szakemberei azt tanulmányozzák, hogy a 15 ezer négyzetkilométernyi lép milyen mértékben képes kiszűrni a rajta átáramló folyókból az ipari és mezőgazdasági szennyező anyagokat. a cél az, hogy ne kerüljön veszélybe a batabanói tengerből vízminősége, az itteni



60008

X

halászat termeli ugyanis kuba jelentős exportóikkéne, a langusztáknak a zömét, a vizsgálatok egyes eredményeit a kis-balatoni természetvédelmi program megvalósításánál is alkalmazzák majd. Zapata a kis-balaton nagyméretű modelljeként is tekinthető, benne mindazok a viztisztulási folyamatok tanulmányozhatók, amelyek a kis-balatonra hárulnak a víz minőségének megóvása érdekében. /folyt. köv./

me/gw
00.10 030186 2026

--

sb0002 4 130 mtib1002

magyar-trópusi ... /2. rész/

a kelet-afrikai erdőségek védelméhez is hozzájárulnak az mta ökológiai és botanikai kutatóintézetének munkatársai. a svéd királyi tudományos akadémiai felkérésére svéd és tanzániai kutatókkal együtt folytatják azt a vizsgálatot, amelyet tavaly kezdtek a 2400 méter magas tanzániai uzambara hegység erdőségeiben. felméri az erdők ökológiai állapotát, géntartartalmait, növény- és állatvilágát, víz- és talajvédelmi szerepét. javasolják majd a tanzániai hatóságoknak: melyek azok az erdők, amelyeket kiméletesen, ésszerűen hasznosíthatnak, és melyeket kell szigorúan védeni, mint pótolhatatlan természeti értékeket. az utóbbi 25 évben ugyanis meggondolatlanul kipusztították az uzambarai erdők 50 százalékát, ennek következtében a hegyvidéken fokozódott az erózió, a környező síkságon éghajlati szélsőségek és árvizek veszélyeztetik a termést. tanzániában - akárcsak kubában - a kutatás közben a helybeli szakemberek továbbképzésében is részt vesznek. /mti/

me/-ár/gw olt
00.10 030186 1017

--

sb0003 4 150 mtib1003

kazettaátrakók 1000 megawattos reaktorokhoz

1986. január 3. - 1986-ban már a nagyobb teljesítményű, 1000 megawattos atomerőművi blokkokhoz is szállít kazettaátrakó berendezéseket a ganz-mávag gépgyára a szocialista országokba. ezek gyártásához rövidesen új üzemcsarnokot is felépítenek a vállalatnál.

a kgst-államok szakosítási megállapodás alapján készítik az egyes energetikai, köztük az atomerőművi gépeket, s a magyar ipar vállalta a kazettaátrakók előállítását valamennyi partner igényeinek kielégítésére. a kazettaátrakó berendezések segítségével az atomreaktor fűtőelemeit mozgatják, szállítják. a berendezés a használt fűtőelemeket a vízzel feltöltött aknából ugynevezett pihentető medencébe rakja át, az új elemeket pedig a tárolóból áthelyezi a reaktorba. az átrakó sínpályán mozog, és manipulátor vezérli. a műveleteket igen nagy pontossággal kell elvégezni, ezért még vizalatti kamerákon keresztül is figyelik az átrakás minden mozzanatát a központi vezérlőben dolgozók.

eddig - szovjet dokumentációk alapján - a 440 megawattos reaktorokhoz állítottak elő ilyen berendezéseket, s hasonlót szereltek fel pakson is. időközben több szocialista országban megkezdtek az 1000 megawattos erőművek tervezését és telepítését. a nagyobb reaktorokhoz szükséges első átrakót egy bolgár cég rendelte meg a ganz-mávag-tól. a korszerű vezérlésű berendezés nemrég készült el, s alkatrészekre bontva a szállítmányt uszályokon és kamionokban utnak indították bulgáriába.

az új, 1000 megawattos kazettaátrakóból 1986-ban már négyet készítenek bolgár és szovjet megrendelésre. megkezdtek a távlati igények felmérését is, s 1990-ig előreláthatóan legalább tíz ilyen berendezést szállítanak a szocialista országokba. közben a 440 megawattos blokkokhoz szükséges kazettaátrakók továbbfejlesztett változataiból is többet gyártanak, részben a paksi atomerőmű bővítéséhez, valamint ndk-beli és csehszlovák partnereknek. a berendezések előállításánál sokféle új anyagot is felhasználnak, s így sikerült a kazettaátrakók súlyát számottevően csökkenteni. /mti/

sz/l1 sk olt
00.11 030186 2091

--

sb0004 4 150 mtib1004

festékszóró kocsik svájcba

1986. január 3. - háromszáz darab festékszóró kocsit gyártott tavaly a móri vérteszalja ipari szövetkezet a svájci plastilute cég megrendelésére az üzletfél licence alapján, az öt esztendőss termelési kapcsolat és kooperáció során nemcsak a berendezések gyártását tanulták el a svájci partnertől, hanem a festékszórást is. a szövetkezet gyártmányai egy részéért cserébe festéket kap a plastilute-től, és idehaza vállalja közúti utburkolati jelek felfestését, valamint sportpályák játéktérének vonalazását. igényesen végzett munkájuk és a kitűnő alapanyag mind több megrendelést hoz számukra. 1986 első negyedévében ők végzik többek között a ferihegyi repülőtér parkolójának teljes felfestését is. /mti/

sas/fné/st/mz olt
00.12 030186 0762

--

sb0005 4 150 mtib1005

uj zalahus-szalámi

1986. január 3. - hosszú szavatosságu szalámi gyártására rendezkedik be a zala megyei állatforgalmi és husipari vállalat. az új termék íze hasonlít a téliszalámira, az ára viszont lényegesen olcsóbb lesz. nagyrészt abból a jó minőségű, de formai okok miatt már nem exportálható nyesevéghusból készítik, amelyet jelenleg kényszerűségből még alacsonyabb értékű áruk előállításánál használnak fel.

az újfajta szalámi az év második felében jelenik meg az üzletekben. gyártására az állami fejlesztési bank támogatásával évi 600 tonna teljesítményű, klimatizált érlelőtereket magába foglaló részleget építenek és szerelnek fel zalaegerszegen. /mti/

tas/st/il olt
00.12 030186 0698

--

sb0006 4 150 mtib1006

védik a diófacsemetéket

1986. január 3. - az ujfehértói Lenin termelőszövetkezet 42 hektáros dióültetvényét ezekben a napokban is végigjárja néhány dolgozó. az idén telepített fiatal fáka ugyanis óvni kell a közeli erdőkből szívesen idelátogató vadak kártételétől. ellenőrizni kell, hogy nem sérültek-e meg a védőhálóok, helyükön vannak-e a csemetéket körülvevő karók. bár úgy tartják, hogy a diófát az unokáknak ültetik, ezek a fácskák viszonylag hamar meghálálják a mostani gondoskodást. öt év múlva már megmutatják termésüket, tíz esztendőn belül pedig teljesen termőre fordulnak.

a gazdaságban más tekintetben is mintaszerű a gyümölcsstelepités. középtávu tervük szerint kétszáz hektárt korszerűsítenek. a munkát szakaszosan végzik el, ami azt jelenti, hogy a kiöregedett, alacsony hozamu fákat csak akkor vágják ki, mikor egy-egy ültetvény már teremni kezd. a dión kívül így módon eddig hat hektáron ültettek szilvát és 76 hektáron bő termést hozó, jó minőségű, kemény husu meggyet érlelő fákat. /mti/

ács/st/mz olt
00.13 030186 1041

--

sb0007 4 150 mtib1007

mocsárfelújítás a hortobágyon

1986. január 3. - a hortobágyi nemzeti park szakembereinek a terveit alapján elkészítették a puszta egyik legféltettebb részének, a kunkápolnási mocsárnak a rekonstrukciós tervét. ha az időjárás megfelelő lesz, akkor januárban hozzá is kezdenek a munkálatokhoz a vízügyi építő vállalatok szakemberei, s a tervek szerint 1986-ban be is fejezik a rekonstrukciót.

a kunkápolnási mocsár 3000 hektárnyi területe magába foglalja mindazokat az élőhely-típusokat, amelyek valaha jellemzőek voltak a hortobágyra. a hatalmas kiterjedésű nádasok között néhol vízfelületek csillan meg, de ezeket többnyire teljesen beborítja a buja vízi növényzet. a mocsarat széles gyűrűként réti zóna öleli körül, átmenetet alkotva a vízivilág és a száraz puszta között.

a munkálatok során megoldják a mocsár friss vízzel való ellátását a tiszából, mélyítik a vízvezető csatornákat, és az ugynevezett halágyakat, egyes részeket megtisztítanak az elhalt vízínövényektől, s elvezető rendszereket is építenek arra az esetre, ha túl sok víz lenne a védett területen. /mti/

szü/st/il olt
00.13 030186 1115

-.-

sb0008 4 160 mtib1008

valódi vadnyugat a radnóti színpadon

1985. január 3. - sam shepard egyesült államokbeli drámaíró valódi vadnyugat című darabjának magyarországi ősbemutatójára vállalkozott a radnóti miklós színpad: a produkciót január 13-ától tűzi műsorára.

sam shepard a kortárs amerikai drámaírodalom egyik legsikeresebb képviselője hazájában és nyugat-európában. shepard-művet első ízben visz színre magyar színtársulat. a fordulatos, feszült atmoszférájú dráma, a valódi vadnyugat valódi főszereplője a pénz, a pénz, amely kíméletlen küzdelmek tárgya, s ez a harc családok, testvérek között is dulhat, két testvér viaskodik egymással a drámában: a szellem embere, az író, és a kétes egzisztencia, a nyers és gátlástalan öcs. mindkettejük az érvényesülés, az életképesség, a diadal megszerzése hajtja. s mindezek alapja az a pénz, amelyet az igazi vadnyugatról közösen írandó hollywoodi forgatókönyvért remélnek. s míg az írógépből kihulló papírlapokon a prérifarkasok üvöltésétől, a colt dörrenésétől, a lassósuhogástól „hangos”, aranyásók, mestertövészekkel, lovasokkal benépesített jelenetek követik egymást, a képzeletbeli harc átalakul valóságossá - de a szerzők között.

a bátki Mihály fordította színművet bálint andrás, eperjes károly mint vendég, kálmán györgy és gordon zsuzsa játssza. a díszleteket és a jelmezeket kiss kovács gergely tervezte. a rendező verebes istván. /mti/

i cs/kj -ár sk olt
00.14 030186 1428

-.-

sb0009 4 160 mtib1009

könyv a játékkészítésről

1986. január 3. - módszertani kiadványsorozatot jelentet meg a kecskeméti szórakoténusz játékház és múzeum. a sorozat első darabjaként már kiadták a „játékkészítés és kézművesség óvodásokkal”, című kötetet, amelynek szerzői - kardos mária és nagy mária - a hagyományos anyagok és technikák mai alkalmazásának több tucatnyi módszerét ajánlják a szülők és a pedagógusok részére.

az öt éve működő szórakoténusz eddigi munkáját és a következő évekre szóló tervét a közelmúltban tekintették át a szakemberek. mint megállapították, az egyik legfontosabb feladat az új játéktörténelmi kiállítás megrendezése, valamint a magyar játékkutatás új eredményeinek összegzése lesz. ezt jól segítheti az idén kecskeméten megrendezendő játékkonferencia és a játékgyűjtők találkozója, amelyre tavasszal kerül sor. ekkor mutatják be a kecskeméti intézményben a II. országos szobai és játszótéri játékpályázat díjnyertes alkotásait is. /mti/

Lak/st/mz olt
00.15 030186 0983

-.-

sb0010 4 150 mtib1010

hóeltakarítás

1986. január 3. - budapesten csütörtök estétől havazik, péntek reggelre 8-10 centiméter hóréteg hullott a városra. a fővárosi közterület-fenntartó vállalat 105 hóeltakarító gépe egész éjszaka dolgozott, a hajnali órákra megtisztították a főutakat és a tömegközlekedési utvonalakat, így a villamosok, autóbuszok és a személygépkocsik akadály nélkül közlekedhettek. reggel több mint ezer hóeltakarító idénymunkást vettek fel, - s bár többet fizetnek mint tavaly - ez a létszám valószínűleg nem lesz elegendő, ezért további jelentkezőket várnak. a mellékutak megtisztítására csak akkor kerülhet sor, ha a főutvonalakról már eltakarították a havat.

a budapestre érkező vonatok viszonylag pontosak, bár az alföldről, ahol az éjszaka sok hó esett, csak 10-15 perces késéssel futnak be a pályaudvarokra. a dunántúli vonatok menetrendszerűen közlekednek. /mti/

mg/ka li olt
09.29 030186 0902

--

sb0011 4 150 mtib1011

magyar-holland gyorsposta-szolgálat

1986. január 3. - a magyar posta 1986. január 1-től a hollandiával való kölcsönös forgalomban is bevezette a gyorsposta - /éms/ szolgálatot. a szolgáltatást hollandia valamennyi európai helységébe igénybe lehet venni. a küldeményeket a holland posta a feladási naptól és a rendeltetési helytől függően a feladást követő 24-72 órán belül kézbesíti. budapesten a 4-es, 62-es és 72-es, vidéken pedig miskolc, debrecen, szeged, pécs városok 1-es számú postahivatalában, győrött a 2-es számú postahivatalban lehet a küldeményeket feladni. részletes tájékoztatást az érdekelt postahivatalokban kapnak az ügyfelek. /mti/

fe sl cl olt
10.55 030186 0679

--

sb0012 4 150 mtib1012 /közönségszolgálat/

a Lottó nyerőszámai

1986. január 3. - a sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint a budapesten megtartott 1. heti Lottósorsoláson a következő nyerőszámokat húzták ki:

4, 8, 12, 30, 69.

/mti/ fe cl olt
10.56 030186 0244

--

sb0013 4 150 mtib1013

ülést tartott a hvdsz központi vezetősége

1986. január 3. - pénteken ülést tartott a helyiipari és városgazdasági dolgozók szakszervezetének központi vezetősége. a testület a kongresszusi előkészületekkel foglalkozott, majd áttekintette az új vállalatiirányítási formák bevezetésének tapasztalatait.

a tanácskozáson megállapították, hogy a szakszervezethez tartozó mintegy 700 vállalat közül 26-ot már a vállalati tanács, több mint 120-at pedig a közgyűlés, illetve a küldöttgyűlés által választott vezetőség irányít. a választások demokratizmusa megfelelőnek bizonyult, számos helyen volt többes jelölés.

az új irányító testületek összetételét elemezve a központi vezetőség megállapította, hogy a fizikai dolgozók aránya sok helyütt elmarad a kívánatostól, sőt számos vállalatnál hiányoznak a vállalati tanácsból. a kisvállalatoknál viszont a vezetőségbe többségében fizikai munkások kerültek.

az alakuló üléseken mindenütt jóváhagyták a szervezeti és működési szabályzatot, megválasztották a vezetőség elnökét, elnökhelyettesét, illetve az igazgatót. a feladatok újszerűsége néhol bizonytalanságot okozott, főként az egyes jogszabályok értelmezésénél.

12²²
ll

a központi vezetőség megítélése szerint az áttérés az új vállalatvezetési formákra a tervek szerint történik. a teljes átállást az idén újabb 111 helyen végrehajtják. az előkészítő munkákban, illetve a már lezajlott választások lebonyolításában a szakszervezeti tagság aktívan közreműködött. /mti/

mg/Li sl cl olt
11.59 030186 1513

-.-

sb0014 4 150 mtib1014 /közönségszolgálat/

nyereménybetétkönyv-sorsolás

1986. január 3. - az országos takarékpénztár január 3-án budapesten rendezte meg a nyereménybetétkönyvek 1985. iv. negyedévi sorsolását. mindazok az 1985. december 29-ig váltott és a sorsolás napján forgalomban volt nyereménybetétkönyvek, amelyek sorszámanak utolsó három számjegye /számvégződése/ megegyezik az alább felsorolt számokkal, az 1985. iv. negyedévi átlagbetétjüknek a számok mellett feltüntetett százalékát nyerték.

számvégződés: nyereményszázalék:

055	25
071	50
156	50
226	50
256	100
323	50
325	25
351	50
418	25
496	25
582	100
708	25
716	25
766	250
853	25
874	25
888	25
928	25
943	25
989	25

a nyereményösszeget a betétkönyvet kiállító takarékpénztári fiók, takarékszövetkezet, vagy postahivatal 1986. január 17-től fizeti ki. /t/

Li sl cl olt
12.14 030186 1253

-.-

sb0015 4 150 mtib1015 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés

1986. január 3. - az országos meteorológiai intézet jelenti:
időnként felszakadozó felhőzet, többfelé várható csapadék.

nyugat- és közép-európában, a középpontjával normandia fölött elhelyezkedő, nagy kiterjedésű mérsékelt égövi ciklon határozza meg az időjárást. a légörvény területén sokfelé erősen felhős az ég, gyakori a csapadék. a kárpát-medence fölé délnyugati áramlással egyelőre még enyhe levegő érkezik, ezért átmeneti olvadásra számíthatunk.

hazánkban csütörtökön országszerte borult, párás idő volt, csupán délen sütött ki helyenként rövid időre a nap. a hőmérséklet csúcserőke -4 és plusz 1 fok között alakult. a késő délutáni óráktól nyugat felől megvastagodott a felhőzet, és többfelé havazás kezdődött. éjszaka a havazást helyenként havas eső, ónos eső, illetve eső váltotta föl. a péntek reggel 7 óráig lehullott csapadék mennyisége szeszélyes területi eloszlásban csapadéknym és 7 mm között alakult. pontosan a csapadékhullás miatt az éjszakai lehülés nem volt erős, hajnalban plusz 1 és -5 fok között változott a hőmérséklet. pénteken délelőtt az ország nagy részén borult maradt az ég. a csapadék megszűnése után helyenként köd képződött. tartósabban már csak az északi, északkeleti országrészben havazott, máshonnan havas esőről, esőről érkezett jelentés. a hőmérséklet 11 órakor -2 és plusz 3 fok között alakult.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke -5 fok volt, 4.6 fokkal alacsonyabb, mint a sokéves átlag. pénteken 12 órakor budapesten a hőmérséklet 0 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1008 hectopascal /mbár/, gyengén emelkedik.

várható időjárás az ország területén szombat estig:

időnként a középső és a keleti országrészben is felszakadozik a felhőzet. többfelé várható csapadék, eső, havas eső, havazás egyaránt valószínű. országszerte párás, főként éjszaka és reggel ködös idő várható. mérsékelt marad a légmozgás. a várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában 0 és -5 fok, a legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton -1 és plusz 4 fok között alakul.

előrejelzés budapestre szombat reggelig:

Handwritten mark

időnként felszakadozik a felhőzet, újabb havazás, havas eső várható. gyenge lesz a szél, a hőmérséklet este 0 fok, szombat hajnalban -3 fok körül alakul.

a duna vizállása budapestnél 238 cm, hőmérséklete 2.6 fok. /mti/

kf/sl/Li olt
13.20 030186 2478

--

sb0016 4 130 mtib1016

baleset

1986. január 3. - a baranya megyei szentidénesen egy személygépkocsi elütötte bánhegyi tiber 33 éves szobafestő kisiparost, kisasszonyfai lakost. bánhegyi a helyszínen meghalt. a szakértő közreműködésével folyó rendőrségi vizsgálat előzetes megállapítása szerint a férfi figyelmetlenül lépett a személyautó elé. /mti/

ka/-ár/gw ie
14.11 030186 0352

--

sb0017 4 160 mtib1017

megújul a Liszt ferenc tér /1.rész/

1986. január 3. - az idén augusztusra - Liszt ferenc halálának centenáriuma alkalmából - megújul a terézváros egyik hajdani patinás pihenőparkja, a nagy magyar zeneszerző nevét viselő tér - tájékoztatták az újságírókat pénteken a vi. kerületi tanács székházában.

a munkálatokat ismertette a kerületi tanács vezetői elmondták, hogy a forgalmas belső városrészben az összefüggő zöldterület hiánya miatt - mindössze 0.4 négyzetméternyi parkfelület jut egy vi. kerületi lakosra - igen magas a levegő szennyezettsége, s az itt élők jelentős zajártalomnak vannak kitéve, ezért különösen fontos a még meglevő parkok, terek megóvása, illetve - ahol erre lehetőség van - a zöldterületek gyarapítása, ezért határozták el, hogy a Liszt ferenc teret eredeti funkciójának megfelelően pihenőparkká építik át. az előzetes tervek szerint a parkoló gépkocsiktól visszahódított

Bl

területen olyan összefüggő zöldfelületet alakítanak ki, amely stílusjegyeiben, hangulatában megfelelően illeszkedik a nagyjából a múlt században, illetve a századforduló idején kialakult környezethez.

a két ütemben megvalósuló átépítéshez szükséges anyagi eszközöket a vi. kerületi tanács saját forrásaiból teremti elő; fejlesztési alapjukból mintegy 10 millió forint áll erre rendelkezésükre. a munkálatok első szakaszát tavasszal kezdi meg, s augusztusra fejezi be a fővárosi kertészeti vállalat. ennek során sétáló utcává alakítják át a zeneakadémia patinás épülete előtti utszakaszt, s örökzöld cserjéktől, törpefenyőtől övezett teret alakítanak ki, amelynek középpontjában diszkutat helyeznek el. a szakemberek nem titkolt vágya, hogy az itt kiépítendő „mini fórum”, a zeneakadémia növendékeinek szabad koncertterévé is váljon. a Liszt ferenc téri gyermekkönyvtár előtt ifjúsági rendezvényeknek helyet adó parkot alakítanak ki, s a járda, valamint a jelenlegi szervizút egy részén 8 méter széles diszburkolatot fektetnek le a 1-7. számú házak előtt. a térnek a népköztársaság utja és a szófia utca közötti részén az idős fák alatt borostyán talajtakarót telepítenek, amely nemcsak szép, hanem javítja a környék klímáját is. a később megvalósuló második ütemben - ez az itt huzódó közművek áthelyezése miatt nagyobb beruházást igénylő feladat - a népköztársaság útját a szófia utcával összekötő szakaszt alakítják át. így a jövőben a Liszt ferenc teret teljes egészében a gyalogosok vehetnék birtokukba.

/folyt. köv. / Li
14.21 030186 2456

--

sb0018 4 160 mtib1019

megújul a Liszt ferenc tér /2.rész/

az átépítéssel egy időben megújulnak a park köztéri tárgyai is: a századelő hangulatát felidéző öntöttvas kerti padokat és fémvázás kerti székeket helyeznek el, s a második ütemben a környezetbe illeszkedő kandelláberekkel váltják fel a jelenlegi közvilágítást.

a vi. kerületi tanács a Liszt ferenc téren közszemlére teszi a készülő park előzetes terveit, s összegyűjti a lakosságnak az átépítéssel kapcsolatos véleményeit, e hozzászólásokat, észrevételeket figyelembe véve alakítják ki a tér rendezésének végleges tervét. /mti/

gn -ár Li ie
14.25 030186 0598

Bl

--

sb0019 4 130 mtib1020

elhunyt benedek józsef

1986. január 3. - benedek józsef, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1932 óta volt a párt tagja, 79 éves korában elhunyt. temetése január 8-án, szerdán délután 13.30 órakor lesz a miskolci szentpéteri kapui temetőben.

a magyar szocialista munkáspárt
miskolc városi bizottsága

/mti/ bas/tné/kö az ie
14.41 030186 0424

--

sb0020 4 130 mtib1021

elhunyt csik jános

1986. január 3. - csik jános, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1923-tól volt a párt tagja, 85 éves korában elhunyt. hamvasztás utáni búcsúztatása január 7-én, 13 órakor lesz a rákoskeresztúri új köztemetőben.

mszmp VIII. kerületi bizottsága
magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége
építő-, fa- és építőanyagipari dolgozók szakszervezete

/mti/ rj/bc/gw ie
14.47 030186 0460

--

sb0021 4 150 mtib1022

kampányzárás az ácsi cukorgyárban

1986. január 3. - pénteken befejeződött a cukorrépa feldolgozása az ácsi cukorgyárban. a komárom, pest és győr megyei gazdaságokból érkezett 250.000 tonna répából - mintegy 6000 hektár terméséből - 31.600 tonna cukrot nyertek. ezenkívül zselés cukorkát és szaloncukrot is készítettek. jelentős mennyiségű tartósított répaszeletet is értékesítettek, ugyanis olyan tartósító anyagokat kísérleteztek ki, amelyek hatására a nedves répaszelet 8-10 hónapig is megőrzi minőségét. az ilyen répaszeletet takarmányként jól hasznosítják a szarvasmarha-tenyésztésben.

az idei kampány a szokottnál több héttel korábban zárult az ácsi gyárban. az időnyereség a gépek, berendezések felújításának az eredménye. a kampányt megelőzően 300 millió forint értékű rekonstrukciós munkát fejeztek be, többek között új répamosót és adagolószalagot szereltek fel és korszerűsítették a centrifugasort. a műszaki fejlesztéssel a berendezések teljesítményének növelésén kívül megteremtették a gazdaságosabb cukorgyártás feltételeit. az egy tonna répa feldolgozásához szükséges gőzmennyiség 20 százalékkal csökkent, és mintegy 8 százalékkal mérsékeltek az előző évekhez képest a villamosenergia felhasználását. /mti/

ráb/wné/kö az ie
14.48 030186 1259

--

sb0022 4 160 mtib1023

kitüntetések a művelődési minisztériumban

1985. január 3. - az elnöki tanács több évtizedes munkásságuk elismeréseként, nyugállományba vonulásuk alkalmából dr. László tivadarnénak, a tudományszervezési és informatikai intézet főosztályvezetőjének, minisztériumi főtanácsosnak, kurucz dezsőnek, a tudományszervezési és informatikai intézet főosztályvezető helyettesének és juhász attiláné dr. Kovács irénnek, az mm 7. számú leánynevelő intézete főorvosának a munka érdemrend arany fokozata kitüntetését adományozta. a kitüntetésekét dr. cin józsef művelődési államtitkár pénteken adta át. /mti/

tr//ár/gw ie
14.50 030186 0619

--

sb0023 4 150 mtib1024

a győri városi tanács ülése - felújítások

1986. január 3. - az egészségügyi és a művelődési intézmények felújításáról tárgyalt pénteki ülésén a győr városi tanács végrehajtó bizottsága, a testület a vi. ötéves tervi felújítások mérlegét megvonva, megállapította, hogy mindkét ágazat megvalósította középtávú tervének ezirányú feladatait. 1981 és 1985 között 143 millió forintot költöttek az egészségügyi és a művelődési intézmények korszerűsítésére. ebből az összegből bölcsődéket, óvodákat, általános és középiskolákat, művelődési házakat és öregek napközi, illetve szociális otthonait tatarozták. a tanács kiemelten kezelte az energiatakarékosági intézkedéseket, s így különös gondot fordított az intézmények világításának korszerűsítésére és a gazdaságos fűtési rendszerek bevezetésére. az eredmény: ma már valamennyi intézményben korszerű, energiatakarékos világítás működik, s csaknem mindenütt megszüntették a költséges olajkályha-fűtést, helyettük gáz-, illetve széntüzelésű központi fűtést, valamint villamos hőtárolós fűtőberendezést helyeztek üzembe.

az ülésen megvitatták a vii. ötéves terv felújítási feladatait is. a most kezdődő tervidőszakban várhatóan több mint 250 millió forintot fordítanak az egészségügyi és a művelődési intézmények felújítására. a következő években az egészségügy terén elsőbbséget kapnak a szociális intézmények, a művelődési ágazat pedig arra törekszik, hogy a már folyamatban lévő felújítások mielőbbi befejezésére koncentrálja anyagi forrásait. sor kerül egyebek között a pannonhalmi és a táplánypusztai szociális otthon korszerűsítésére, a városi csecsemőotthon megfiatalítására, befejeződnek a csanaki bezerédy kastély rekonstrukciós munkái, amely részint oktatási, részint művelődési célokat fog szolgálni. hőszigetelő ablakokat, ajtókat építenek be, több óvodába, általános iskolába, és megszépül néhány középiskola külső képe, homlokzata. /mti/

mzs/sza -éz Li ie
14.57 030186 1933

-.-

sb0024 4 130 mtib1025

márkus László temetése

1986. január 3. - márkus László kossuth-díjas kiváló művész temetése január 15-én, szerdán 15 órakor lesz a farkasréti temetőben. /mti/

k cs/ bc Li ie
14.58 030186 0190

-.-

sb0025 4 130 mtib1026

elhunyt kapitánffy István

1986. január 3. - a Liszt Ferenc zeneművészeti főiskola mély megrendüléssel tudatja, hogy életének 75. évében, hosszan tartó súlyos betegség után elhunyt kapitánffy István, a Liszt Ferenc zeneművészeti főiskola nyugalmazott tanára, aki 45 éven át dolgozott a főiskolán, hosszú ideig a tanulmányi osztályt vezette.

- hamvasztás utáni bucsuztatása január 6-án, hétfőn 11.30 órakor lesz a rákoskeresztúri új köztemetőben. /mti/

k cs/ bc Li ie
15.15 030186 0488

-.-

sb0026 4 150 mtib1027 /közönségszolgálat/

az európai nagyvárosok hőmérséklete

1986. január 3. - az európai nagyvárosok szombatra várható maximális hőmérséklete:

párizs	7	fok,
London	4	fok,
osló	-5	fok,
stockholm	-7	fok,



L
bel

- 18 -

1986.01.03.

helsinki	-9	fok,	
berlin	1	fok,	
varsó	-2	fok,	
leningrád	-7	fok,	
moszkva	-5	fok,	
kijev	-5	fok,	
prága	1	fok,	
bécs	3	fok,	
róma	15	fok,	
madrid	10	fok,	
belgrád	6	fok,	
bukarest	5	fok,	
szófia	10	fok,	
athén	17	fok,	/mti/

be/sl sk ie
15.17 030186 0871

--

sb0027 4 130 mtib1028

marjai józsef kubába utazott

1986. január 3. - marjai józsef, a minisztertanács elnökhelyettese, a magyar-kubai gazdasági és műszaki-tudományos együttműködési bizottság magyar tagozatának elnöke José Ramón Fernández miniszterelnök-helyettesnek, a bizottság kubai társelnökének meghívására pénteken havannába utazott, ahol részt vesz a bizottság 14. ülészakán. /mti/

cl/gw ie
15.22 030186 0390

--

bel

- 19 -

1986.01.03.

sb0028 4 160 mtib1029

elhunyt herczenik miklós

1986. január 3. - a magyar filmgyártó vállalat és a magyar film- és tévéművészek szövetsége közli, hogy herczenik miklós operatőr, életének 56. évében tragikus hirtelenséggel elhunyt. temetéséről később intézkednek. /mti/

fe/bc/gw ie
15.24 030186 0273

--

sb0029 4 130 mtib1030

elhunyt kutas imre

1986. január 3. - kutas imre nyugalmazott nagykövet, a magyar eszperantó szövetség volt főtitkára, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1922-től volt a párt tagja, 79 éves korában elhunyt. temetése január 9-én, csütörtökön délután 2 órakor lesz - kivánságára a fia sírjába - a mező imre uti temetőben.

mszmp xiii. kerületi bizottsága
külügyminisztérium
magyar eszperantó szövetség
magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége
közalkalmazottak szakszervezete /mti/

cl/bc/gw ie
15.27 030186 0651

--

sb0030 4 150 mtib1031 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1986. január 3. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása vasárnap reggelig:

ausztria:

időnként felszakadozik a felhőzet, elszórtan lesz eső, havas eső, a hegyekben havazás. a hőmérséklet szombaton kora délután -1 és plusz 4 fok, vasárnap hajnalban -2 és -7 fok.

csehszlovákia:

időnként felszakadozik a felhőzet, kisebb eső, havas eső, a hegyekben havazás várható. a hőmérséklet szombaton kora délután -2 és plusz 3 fok, vasárnap hajnalban -3 és -8 fok.

szovjetunió:

tulnyomóan borult idő, sokfelé havazás, havas eső, ónos eső. a hőmérséklet szombaton kora délután -3 és plusz 2 fok, vasárnap hajnalban -2 és -7 fok.

románia:

tulnyomóan borult idő, sokfelé lesz havas eső, eső. a hőmérséklet szombaton kora délután -1 és plusz 4 fok, vasárnap hajnalban -2 és -7 fok.

jugoszlávia:változóan felhős idő, elszórtan eső, zápor. a hőmérséklet szombaton kora délután 0 és 5 fok, vasárnap hajnalban -1 és -6 fok.
/mti/kf/sk sl ie
15.32 030186 1126

--

sb0031 4 150 mtib1032 /közönségszolgálat/

autó-sorszámok

1986. január 3. -

trabant limousin hycomat	budapest	1 020
trabant hycomat combi	budapest	209
trabant limousin	budapest	772
	debrecen	1 141
	győr	808
trabant combi	budapest	12 848
	győr	6 154
wartburg standard	budapest	16 282
	győr	8 646
wartburg speciál	budapest	25 076
	győr	12 660
wartburg speciál tolótetős	budapest	5 829
wartburg tourist	budapest	11 582
	győr	3 610
skoda 105 s	budapest	10 188
	debrecen	7 903
	győr	7 954
skoda 120 l	budapest	19 804
	debrecen	11 296
	győr	14 093
skoda 120 gls	budapest	1 335
lada 1200	budapest	40 114
	debrecen	24 760
	győr	13 753
lada 1300 s	budapest	15 485
	debrecen	11 739
	győr	5 053
lada 1500	budapest	14 073
	debrecen	10 082
	győr	4 698
lada combi	budapest	7 192
	debrecen	3 953
moszkvics	budapest	13 764
polski fiat 126 p	budapest	24 974
	győr	8 317
fso /polski fiat/ 1500	-	5 108
dácia	budapest	32 715
	debrecen	19 988
	budapest	11 906
zasztava		
/mti/ kf/sl/il ie		
15.33 030186 2016		

--

sb0032 4 160 mtib1033

tárlaton a régi paks

1986. január 3 - a régi paksot bemutató kiállítás nyílt pénteken a városi ifjúsági házban. a helytörténeti tárlaton évszázados térképeket, levéltári anyagokat láthat a közönség. a bemutatott fényképek közül a legrégebbiek a múlt század végén készültek a duna-parti településről, amikor még vizimalmok egész sora tartozott a városképhez. a különböző dokumentumokból összegyűjtött 40 térkép mintegy 800 év változásait szemlélteti.

a legérdekesebb tárgyi emlékek közé tartozik egy 200 éves arlap; ez abban a szállodaépületben volt használatos, amelynek emeleti részén most ifjúsági ház van, és ahol a kiállítást rendezték.

a tárlat február 15-ig tekinthető meg. /mti/

gem/kjné az sk ie
15.39 030186 0732

--

sb0033 4 150 mtib1034 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai

érvényben: 1986. január 4-től 6-ig

devizanev	vételi árf. 100 egységre	közép ft-ban	eladási
angol font	6812,63	6819,45	6826,27
ausztrál dollár	3215,63	3218,85	3222,07
belga frank	94,05	94,14	94,23
dán korona	527,72	528,25	528,78
finn márka	871,75	872,62	873,49
francia frank	626,23	626,86	627,49
holland forint	1705,86	1707,57	1709,28
japán yen /1000/	233,41	233,64	233,87
kanadai dollár	3362,41	3365,78	3369,15
kuvaiti dinár	16321,58	16337,92	16354,26
norvég korona	623,14	623,76	624,38
nszk márka	1921,40	1923,32	1925,24
olasz lina	28,15	28,18	28,21
osztrák schilling	273,18	273,45	273,72
portugál escudo	29,79	29,82	29,85
spanyol peseta	30,72	30,75	30,78
svájci frank	2286,60	2288,89	2291,18

DL

svéd corona	621,54	622,16	622,78
tr. és ol. rubel	2797,20	2800,00	2802,80
usa dollár	4721,83	4726,56	4731,29
ecu /közös piac/	4194,57	4198,77	4202,97

az államközi megállapodásokon alapuló hivatalos árfolyamok változatlanul 1985. november 19-1 közlésnek megfelelően vannak érvényben. /mti/

kf/sl li ie
15.44 030186 1342

--

sb0034 4 130 mtib1035

városavató budaörsön

1986. január 3. - pénteken ünnepi tanácsulást rendeztek budaörsön, abból az alkalomból, hogy az elnöki tanács várossá nyilvánította a települést. a társadalmi összefogással épített jókai mór művelődési házban megtartott avatóünnepséget fehervary jános tanácselnök nyitotta meg, majd korom mihály, az mszmp központi bizottságának tagja, az alkotmányjogi tanács elnöke mondott beszédet. köszöntötte az új város polgárait, további sikereket kívánt mindazoknak, akik munkájukkal segítettek megteremteni a gyarapodás feltételeit, majd átadta a várossá nyilvánítást tanúsító okmányt. a tanácsulás, amelyen részt vettek a megye párt- és tanácsi vezetői, városainak küldöttei, ünnepi műsorral fejeződött be.

a mai budaörs területén - a régészeti emlékek tanúsága szerint - már négyezer évvel ezelőtt éltek emberek. a település létezéséről az első írásos dokumentum egy oklevél, amely szerint az akkor még ifjú iv. béta 1234-ben elhatározta, hogy örs és sasad egyházközségeket a szent gellért egyházközséggel együtt a ciszterciták béalakuti apátságának adományozza. budaörs lakossága a xix. század végéig kizárólag földműveléssel foglalkozott. az ipartelepítés 1949-ben kezdődött, az itt működő ipari üzemek ma több, mint tízezer embernek adnak munkát. a várossá válás folyamata a hatodik ötéves tervidőszakban gyorsult fel, két lakótelep épült - ezeken csaknem nyolcezeren élnek -, elkészült a szennyvíztisztító mű., a körzeti orvosi rendelő intézet, új iskolákat, óvodákat, kulturális létesítményeket adtak át a településen. a dinamikus fejlődés folytatódik az elkövetkező esztendőkből is, 1986-ban újabb 208 lakásba költözhetnek be az otthonra várók, a most formálódó távolabbi tervekben egy középiskola építése is szerepel, s a legfontosabb feladat a közműhálózat további bővítése lesz. /mti/

vir/ az sk ie
15.54 030186 1844

DL

--

sb0035 4 130 mtib1036

megkezdtek a munkásörök egységgyűlései

1986. január 3. - szombaton heves, veszprém, fejér és somogy megye munkásörökének tanácskozásával megkezdődnek a munkásörök januári évnyitó egységgyűlései.

a január 4. és február 2. között országsszerte nagy társadalmi nyilvánosság előtt megrendezendő fórumokon az egységparancsnokok jelentéseikben számot adnak arról, hogyan dolgoztak a most befejeződött vi. ötéves terv időszakában munkahelyeiken a munkásörök; értékelik a közéleti tevékenységben, a politikai nevelésben, a kiképzési és szolgálati feladatok teljesítésében végzett munkát, s beszámolnak a munkásörök-összegek fejlődéséről is.

az egységgyűléseken a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága, és a kormány több tagja, számos más közéleti vezető, valamint a fegyveres erők és testületek több magas rangú parancsnoka vesz részt. az egységgyűléseken jelen lévő közéleti személyiségek szólnak a párt céljairól, a népgazdaság előtt álló feladatokról. a fórumokon - a hagyományoknak megfelelően - megköszönik a leszerelő munkásörök több évtizedes szolgálatát, s köszönik a testület alapító tagjait. ugyancsak az egységgyűléseken tesznek esküt az új munkásörök - köztük sok fiatal és nő -, akik az utóbbi hónapokban kiválóan felkészültek pártmegbízatusuk teljesítésére.

a gyűléseken - munkatársaik és családtagjaik jelentésében - kiemelkedő munkahelyi és szolgálati helytállásáért, illetve a szocialista munkaversenyben elért eredményeiért több munkásör veheti át az országos parancsnok által adományozott kitüntetések. az időszabó gáspár nevét viselő ajkai munkásörök egység veheti át kiemelkedő munkája elismeréseként a „munkásörök kiváló egysége”, címet, a vándorzászlót, valamint várhelyi györgy szobrászművész - e kitüntetés jelképező - harcos ut című alkotását. a munkásörök tevékenységét leginkább segítő 91 nagyüzemnek, intézménynek, társadalmi szervezetnek és fegyveres alakulatnak díszoklevelet és elismerő plakettet adományoznak az egységgyűléseken. a 20-25 éve szolgáló munkásörök feleségei az országos parancsnok köszöntő levelét vehetik át. /mti/

gn/cl -ár sk ie
16.11 030186 2123

--

sb0036 4 130 mtib1037

felmentés-kinevezés

1986. január 3. - a minisztertanács dr. kiss albertet, a központi statisztikai hivatal elnökhelyettesét - nyugállományba vonulására tekintettel, - érdemeinek elismerése mellett - e tisztségéből felmentette. egyidejűleg végvári jent a központi statisztikai hivatal elnökhelyettesévé kinevezte. /mti/

tr/il ie
16.18 030186 0342

--

sb0037 4 150 mtib1038

nagyjavítás ózdon

1986. január 3. - egy évi folyamatos termelés után pénteken nagyjavítás kezdődött az ózdi kohászati üzemek rud-drót hengerművében. a mintegy tízenyolcmillió forintba kerülő nagyjavítási munkálatokban az ökü hatszázötven dolgozója vesz részt. a javítási munkálatokra tízenkét munkanapot irányoztak elő. ezalatt átépítik az óránként nyolcvanöt tonnás teljesítményű kemencét, felújítják a drótkieresztő berendezések hidraulikus irányító központját. a munkában részt vevő szocialista brigádok tagjai vállalták, hogy a javításra megszabott időt jó munkaszervezéssel, fegyelmezett munkával öt műszakkal, vagyis negyven órával csökkentik. /mti/

bas/tné/az/gw ie
16.20 030186 0689

--

sb0038 4 130 mtib1039

városavató szécsényben

1986. január 3. - ünnepi tanácsulást tartottak pénteken szécsényben, a település várossá nyilvánítása alkalmából. a ii. rákóczi ferenc általános iskola aulájában rendezett avatoumnepségen zagyvai sándor tanácselnök mondott beszédet, majd faluvégi lajos, a minisztertanács elnökhelyettese, az országos tervhivatal elnöke köszöntötte a száz év után ismét várossá lett szécsény polgárait és átadta várossá nyilvánításról szóló díszoklevelet.

a tanácsülés résztvevői közt jelen voltak a megye párt- és tanácsai vezetői és a megyei többi városának küldöttei is. szécsény nógrád megye egyik legrégebb és legjelentősebb történelmi multtal rendelkező települése. ősidőktől fogva lakott hely, a honfoglalás utáni első írott emlék 1219-ből származik. az árpád-ház kihalása után a folkus nemzetség tagja, tamás, aki magát szécsényinek nevezi, a rendteremtő károly róbert mellé áll, ezért a király 1334-ben szécsényt városi rangra emeli. a város történelmének legfényesebb napjait 1705-ben írták, amikor is szécsény volt a rákóczi-szabadságharc országgyűlésének színhelye. fejlődésének üteme az ezerhét századok végére lelassult, az 1848-49-es szabadságharc bukása után megállt, az egyre nehezedő városi terheket nem bírta, ezért 552 évi városi lét után 1886-ban, éppen száz évvel ezelőtt, elvesztette városi rangját. a felszabadulás után szécsény új életre kelt. a környező települések vitathatatlan politikai, gazdasági, kereskedelmi és kulturális központja. hat ipari üzeme, építőipari vállalata, szövetkezetei a helyi lakosságon kívül mintegy másfélezer bejáró dolgozónak adnak munkalehetőséget. szécsényben van a megye és az ország egyik legismertebb mezőgazdasági szövetkezete: a szécsényi ii. rákóczi ferenc tsz. a város kommunális ellátottsága az átlagosnál magasabb színvonalu. élénk kereskedelme, vendéglátása jól kiszolgálja az idegenforgalmat is, amit szécsény műemlék városmagja, a forgách műemlék kastélyban kialakított kubinyi múzeum, a közeli hollókő, és a harmincmillió éves ipolytarnóci őstelel számos látogatót vonz. /mti/

csiz/má/az/gw ie
16.35 030186 2091



--

sb0039 4 150 mtib1040 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés

1986. január 3. - az országos meteorológiai intézet jelenti;
párás idő várható, elszórtan csapadékkal.

előrejelzés az ország területére szombat estig:

változóan felhős, párás, főként a délelőtti órákban helyenként ködös idő várható, szórványosan lesz csapadék: eső, havas eső, gyenge havazás egyaránt előfordul. mérsékelt lesz a légmozgás. a hőmérséklet kora délután általában minusz 1, plusz 4 fok között alakul. /mti/

il ie
16.37 030186 0542

--

sb0040 4 160 mtib1041 /közönségszolgálat/

meghosszabbított kiállítás

1986. január 3. - a magyar nemzeti múzeum közli, hogy az árpádházi királyok jelvényei és ereklyéi című kiállítást a rendkívüli érdeklődésre való tekintettel márciusig meghosszabbítja. a kiállítás hétfő kivételével naponta 10-től 18 óráig látogatható. /mti/

il/bc/gw ie
16.38 030186 0310



--

sb0041 4 130 mtib1042

új jogszabály a személyi igazolványokról

1986. január 3. - a személyi igazolványról szóló új belügyminiszteri rendelet lépett hatályba január 1-én. a korábbi rendelkezések többségét meghagyó rendelet egyszerűsíti, gyorsítja a személyi igazolványokkal kapcsolatos ügyintézését, csökkenti a személyes megjelenési kötelezettséget.

a rendelet a többi között újraszabályozza a személyi igazolvány érvényességi idejét. ennek megfelelően az állampolgároknak 14 és 50 éves koruk között a korábbi hat helyett csak négy alkalommal - 14, 20, 35 és 50 éves korukban - kell megjelenniük a rendőrségen személyi igazolványuk kiváltása, érvényesítése vagy kicserélése végett. a személyi igazolvány kiállításának díja az eddig 20 forintról 30-ra emelkedett. ha az új személyi igazolvány kiállítását, a tulajdonos gondatlansága teszi szükségessé - megrongálja, illetve elveszti igazolványát -, a 30 forinton felül 50 forint külön díjat is kell fizetnie. ugyanakkor július 1-től díjmentesen válthatják ki első személyi igazolványukat a 14. életévüket betöltő fiatalok.

az új szabályok előírják a munkáltatóknak, hogy értesítsék a rendőrkapitányságot, ha a dolgozó munkahelyéről kilép és munkaviszonyának megszűnését nem jegyezteti be személyi igazolványába. /mti/

gn/ka -ár sk ie
16.39 030186 1288

--

sb0042 4 130 mtib1044

rózsa Irén bucsuztatása

1986. január 3. - rózsa Irénnek, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettjének hamvasztás utáni bucsuztatása január 7-én 14 órakor lesz a farkasréti temetőben. /mti/

tr bc sk ie
16.45 030186 0219

--

sb0043 4 150 mtib1045

komfort-kocsi a budapest-miskolci gyorsvonaton

1986. január 3. - január 6-tól a magyar államvasutak új szolgáltatást vezet be a budapest-miskolc vonalon: a miskolcra a fővárosba 06.30 órakor és 13.30 órakor, valamint a budapestről miskolcra 10 és 17 órakor induló gyorsvonatok komfort-kocsival közlekednek.

a padlószőnyeggel borított kocsiban 38 kényelmes pilótaülést helyeztek el, ezek háttámlája négy helyzetben tetszés szerint állítható. az utasoknak kávét és üdítőt szolgálnak fel, szórakoztatásokról, illetve az idő jobb eltöltéséről pedig színes tévén bemutatott videó-filmekkel, valamint újságokkal, folyóiratokkal gondoskodnak.

aki a komfort-kocsiban kíván utazni, annak 300 forintos jegyet kell váltania, a pótdíj tehát 100 forint. a kocsi egyelőre hétfőtől péntekig közlekedik, a máv figyelemmel kíséri az utazóközönség igényeit, s a későbbiekben esetleg módosítja a komfort-kocsi menetrendjét. /mti/

mg/mz/st/gw ie
16.48 030186 0953

--

sb0044 4 150 mtib1047

a kpvdsz és a külkereskedelmi minisztérium vezetőinek megbeszélése

1986. január 3. - a kereskedelmi, pénzügyi és vendéglátóipari dolgozók szakszervezetének és a külkereskedelmi minisztérium vezetői - vas János főtitkár és Veress Péter miniszter vezetésével - pénteken megvitatták a külkereskedelemben dolgozók feladataival, élet- és munkakörülményeivel kapcsolatos kérdéseket.

a szakszervezet és a minisztérium vezetői egyetértettek abban, hogy a hatékonyság fokozása érdekében tovább kell fejleszteni a vállalatok ösztönzési rendszerét, s meg kell kezdeni a fokozatos áttérés előkészítését a 40 órás munkahétre. szükségesnek tartják a külkereskedelem szervezeti átalakításának folytatását is.

a külkereskedelmi minisztérium vezetői hangsúlyozták, hogy továbbra is igénylik a szakszervezet segítségét a vállalati gazdasági célok megvalósításához, továbbá ahhoz, hogy javuljanak kapcsolataik a termelő partnervállalatokkal. /mti/

mg/mz/st/gw ie
16.56 030186 0970

eli

--

sb0045 4 150 mtib1048

munkásgyűlések /1. rész/

1986. január 3. - pénteken újabb vállalatoknál tartottak munkásgyűléseket, hogy e munkahelyi fórumon összegezzék az utóbbi esztendő eredményeit, fölmérjék az idei feladatokat, áttekintsék a következő öt éves tervre előirányzott tennivalókat.

a szabadegyházi eszesipari vállalatnál bende páál igazgató jelentette be a munkáskollektívának, hogy tavaly tovább növelték a tőkés exportot, s a tervezettnél százezer dollárral több, csaknem hatmillió dollár értékű terméket szállítottak a nyugat-európai országokba, valamint japánba. a vállalat egy év alatt csaknem kétszázmillió forinttal növelte az előállított termelési értéket, s 2,1 milliárd forint értékű árut szállított a hazai és a külföldi felhasználóknak. a hatodik öt éves tervben átadott új üzemében, a kukorica komplex feldolgozására épített izocukor és szeszgyárban, 51 és félezer tonna kukoricából készült édesítőszert, 190.300 hektoliter alkoholt, 7200 tonna magas olajtartalmú kukoricacsirát, valamint jelentős mennyiségű, magas fehérjetartalmú takarmányt állítottak elő. valamennyi termék exportképes, vagy importterméket helyettesít. az előállított kukoricacsira teljes mennyisége, az alkohol fele a tőkés országokban talált vevőre, s oda exportáltak ötezer tonna pektin takarmányt, valamint citromsavért cserébe ezer tonna izocukrot is. a hetedik öt éves tervben a világpiaci versenyképesség megőrzése lesz a gyár egyik fő feladata, ennek érdekében tervezik a továbbfeldolgozott termékek gyártásának megkezdését, egyébek között kukoricacsira-olaj és kész takarmány készítésének feltételeit teremtik meg.

/folyt. köv./ sk
17.04 030186 1624

Or

--

sb0046 4 150 mtib1049

munkásgyűlések /2. rész/

a szim székesfehérvári közöri gépgyárában tartott munkásgyűlésen sűrő lászló igazgató elmondotta, hogy 1985-ben eredményes évet zártak: a termelési érték 30 millióval volt több, mint az éves előirányzat, és meghaladta a 800 millió forintot. s bár a termékek hazai eladása valamelyest csökkent, a szocialista export 40 millió, a tőkés export pedig 15 millió forinttal haladta meg a tervezettet. közuti/fekeket 300 millió forint értékben gyártottak. ez az alkatrész a rába és az ikarus járművekbe építve exportáruvá is vált. szerszámgépek 80 százaléka került külföldre; tavaly kezdték meg a nemzetközi piacon keresett számjegyzérlésű optikai közöriük sorozatgyártását, s ez kedvezően alakította a jövedelmezőséget. az idén csak szerény termelésnövekedést, viszont dinamikus eredményjavítást terveznek, s a nyereség husz százalékos emelését tűzték ki célul. gyártmányösszetételük a korszerűbb, értékesebb termékek irányába fejlődik. ezt a folyamatot tükrözi több nszk-beli céggel kötött kooperációs és export szerződésük. 1986-ban - a munkásgyűlésen körvonalazott terveik szerint - termelési értékük eléri az 1 milliárd forintot. /mti/

Járművekhez
áv, sas/fné az sk ie
17.13 030186 1199

--

sb0047 4 150 mtib1050

lakásátadás határidő előtt

1986. január 3.- csaknem fél esztendővel a szerződött határidő előtt adott át egy lakóházat salgótarjánban a nógrád megyei tanács építőipari vállalata. a hársfa utcában - a város egyik jelentős iparnegyedében - álló hatvan lakásos, garázsos épületben egy- és kétszobás, összkomfortos lakások vannak. az új otthonokba a lakók a hónap második felében költözhetnek be. /mti/

csiz/má az sk sn
17.16 030186 0431

ab

--

sb0048 4 130 mtib1051 /embargó 18 óráig!/
 üdvözlő távirat burma nemzeti ünnepe alkalmából

1986. január 3. - Losonczy pál, az elnöki tanács elnöke,
 táviratban fejezte ki jókívánságait u san yu elnöknek, a burmai unió
 szocialista köztársaság nemzeti ünnepén. Lázár györgy, a
 minisztertanács elnöke u maung maung kha miniszterelnöknek küldött
 üdvözlő táviratot. /mti/
 tr/bc/gw sn
 17.26 030186 0349

-. -

sb0049 4 130 mtib1052

katonai pályaválasztási napok

1986. január 3. - a magyar néphadsereg művelődési háza, a
 fővárosi hadkiegészítő parancsnokság iskoláztatási osztálya és a
 pataky istván művelődési központ katonai pályaválasztási napokat
 rendez január 6-tól 11-ig /x. kerület, pataky tér 7/14./ a
 rendezvénysorozat hétfőn 15 órakor kiállítás megnyitásával
 kezdődik: a katonai kollégiumok életét bemutató tárgyakat,
 fényképeket láthatnak az érdeklődők. délután fél négytől bemutatót
 tartanak katonai filmekből. másnap a művelődési központban
 „kihelyezett, osz. tályfőnöki órák keretében szintén katonai
 filmeket vetítenek, majd 15 órakor általános- és középiskolások
 részére katonai ügyességi versenyt rendeznek. szerdán - 15-től 17
 óráig - folytatódik a katonai filmek vetítése, csütörtökön 17 órakor
 pedig a katonai pályáról a szülők nevelők és fiatalok részére
 fórumot rendeznek.

a katonai pályaválasztási napok alkalmából „a katona gyermek-
 szemmel,„ címmel rajzpályázatot hirdettek. a rajzok beküldési
 határideje január 20. /mti/

-oz/sk sn
 17.37 030186 1044

-. -

sb0050 4 180 mtib1058 /közönségszolgálat/
 ötös van a Lottón

1986. január 3. - a sportfogadási és lottó igazgatóság
 tájékoztatása szerint az első heti lottószelvények értékelése közben
 általános sselvényre bukkantak. a sselvény száma: 81,637.704. a
 sselvények értékelése még tart. /mti/
 gg/gw sn
 18.30 030186 0270

-. -

sb0051 4 180 mtib1060

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /1. rész/
 1986. január 3.

sb0001 magyar trópusi kutatás /1.rész/
 sb0002 magyar-trópusi kutatás /2. rész/
 sb0003 kazettaáttrakók 1000 megawattos reaktorokhoz
 sb0004 festékszóró kocsik svéjba
 sb0005 új zalahus-szalámi
 sb0006 védik a diófacsemetéket
 sb0007 mocsárfelújítás a hortobágyon
 sb0008 valódi vadnyugat
 sb0009 könyv a játékkészítésről
 sb0010 hőeltakarítás
 sb0011 magyar-holland gyorsposta-szolgálat
 sb0012 a lottó nyerőszámai
 sb0013 ülést tartott a hvdsz központi vezetősége
 sb0014 nyereménybetétkönyv-sorsolás
 sb0015 időjárás-jelentés
 sb0016 baleset
 sb0017 megújul a liszt ferenc tér /1. rész/
 sb0018 megújul a liszt ferenc tér /2. rész/
 sb0019 elhunyt benedek józsef
 sb0020 elhunyt csik jános
 sb0021 kampányzárás az écsi cukorgyárban
 sb0022 kitüntetések a művelődési minisztériumban
 sb0023 a győri városi tanács ülése - felújítások
 sb0024 márkus lászló temetése
 sb0025 elhunyt kapitáncoffy istván
 sb0026 az európai nagyvárosok hőmérséklete
 sb0027 marjai józsef kubába utazott
 sb0028 elhunyt herczenik miklós
 sb0029 elhunyt kutas imre



Os

00-0008

sb0030 a környező országok időjárása
 sb0031 autó-sorszámok
 sb0032 tárlaton a régi paks
 sb0033 az nmb hivatalos devizaárfolyamai
 sb0034 városavató budaörsön
 sb0035 megkezdődtek a munkásörök egységgyűlései
 sb0036 felmentés-kinevezés
 sb0037 nagyjavítás ózdon
 sb0038 városavató szécsényben
 sb0039 időjárás-jelentés
 sb0040 meghosszabbított kiállítás
 /folyt. köv./ gw/mz
 20.34 030186 1454

--

sb0052 4 180 mtib1061

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 új jogszabály a személyi igazolványokról
 sb0042 róza irén bucsuztatása
 sb0043 komfort-kocsi a budapest-miskolci gyorsvonaton
 sb0044 a kovász és a külkereskedelmi minisztérium ...
 sb0045 munkásgyűlések /1. rész/
 sb0046 munkásgyűlések /2. rész/
 sb0047 lakásátadás határidő előtt
 sb0048 üdvözlő távirat burma nemzeti ünnepe alkalmából
 sb0049 katonai pályaválasztási napok
 sb0050 ötös van a lottón
 sb0051 tartalomjegyzék /1. rész/
 sb0052 tartalomjegyzék /2. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében
 főszerkesztő: kovács györgy
 szerkesztette: oltványi ottó
 izsák erika
 sebestyén tibor
 - v é g e -

/mti/ mz/sk sn
 20.35 030186 0785

--

60.008 X

Belföldi hírek

budapest, 1986. január 04.

bel

s z o m b a t

sb0001 4 150 mtib1001

műemlék-kastélyok helyreállítása

1986. január 4. - az országos műemléki felügyelőségen elkészült a gyorsmérték a korábban rosszul hasznosított és veszélyeztetett műemlék-kastélyok és középületek megmentését segítő, 1985. évi munkálatakról. Eszerint központi erőforrásokból keréken 50 millió forintot költöttek 61 ilyen műemlék felújítására. ebből 18 kastély és védett középület helyreállításában közvetlenül a műemléki felügyelőség építési részlegei vettek részt, a további 43 műemlék legszükségesebb állagvédelmi és helyreállítási munkáihoz pedig a felügyelőség 24 millió forint értékű anyagi támogatással járult hozzá.

a veszélyeztetett kastélyok megmentésének programja a vi. ötéves terv elején indult, s a központi erőforrásokból kapott anyagi támogatásnál is jelentősebb hozzájárulás az, amelyet a régi épületek új gazdái nyújtanak a védett építészeti értékek megmentéséhez és ésszerűbb hasznosításához. a korábban irodaként, sok helyen raktárként használt műemlékeknek ugyanis építészeti értékükhöz méltóbb rendeltetést adnak: vállalati üdülők, továbbképző központok, helytörténeti múzeumok, vendéglátóipari egységek kialakítására használják fel.

a múlt évben fejezték be egyebek között gálosfán a volt festetics-kastély, baján az egykori zsinagóga, szigetváron a volt ferences kolostor helyreállítási munkáit. egyúttal újabb 18 régi kastély és védett középület megmentését kezdték el. így csaknem minden megyében és a fővárosban is tovább bővült a kastélyprogram.